Anis occurse

TEEHOOLDUSMASINAD. OHUTUS. OSA 1: ÜLDNÕUDED

ry-Sc. Road operation machinery - Safety - Part 1: General requirements



## EESTI STANDARDI EESSÕNA

### NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 17106-1:2021 sisaldab Euroopa standardi EN 17106-1:2021 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 17106-1:2021 consists of the English text of the European standard EN 17106-1:2021.	
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.	
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 20.10.2021.		
Standard on kättesaadav Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.	
Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastad või saates e-kirja meiljaadressile standardiosakonde	da, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi @evs.ee	

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 43.160, 93.080.99

#### Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autoriõiguse kaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

#### The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.

If you have any questions about standards copyright protection, please contact the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation: Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

# EN 17106-1

October 2021

ICS 43.160; 93.080.99; C

Supersedes EN 13019:2001+A1:2008, EN 13021:2003+A1:2008, EN 13524:2003+A2:2014

**English Version** 

# Road operation machinery - Safety - Part 1: General requirements

Machines d'exploitation des routes - Sécurité - Partie 1 : Prescriptions générales Maschinen für den Straßenbetriebsdienst - Sicherheit -Teil 1 Grundlegende Sicherheitsanforderungen

This European Standard was approved by CEN on 16 August 2021.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels** 

# Contents

Introduction	
	. 5
1 Scope	
2 Normative references	.6
3 Terms and definitions	.9
<ul> <li>4 Safety requirements and/or protective/risk reduction measures</li></ul>	
4.2 Additional requirements and/or measures for self-propelled ride-on machines	
4.3 Additional requirements and/or measures for permanently mounted equipment, interchangeable equipment and trailed machines	24
5 Verification of the safety requirements and/or protective/risk reduction measures	26
6 Information for use	
6.1 General	
<ul> <li>6.2 Warning devices, warning signs, signs, indicators and symbols</li></ul>	
6.4 Marking	
Annex A (informative) List of significant hazards	36
Annex B (normative) Noise test code (engineering method grade 2)	
B.1 Scope	41
B.2 A-weighted emission sound pressure level at the operator's station	41
B.3 A-weighted sound power level determination	
B.4 Installation and mounting conditions	
B.5 Operating conditions	43
B.6 Measurement uncertainties	
B.7 Information to be recorded and reported	43
<ul> <li>B.8 Data sheet and test report form</li></ul>	44
B.9 Noise emission declaration	44
Annex C (informative) Terminology	46
Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the essential requirements of Directive2006/42/EC aimed to be covered	
Table ZA.1— Correspondence between this European Standard and Annex I of Directive         2006/42/EC	50
Bibliography	54

## **European foreword**

This document (EN 17106-1:2021) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 151 "Construction equipment and building material machines - Safety", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2022, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2022.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

 This
 document
 supersedes
 EN 13019:2001+A1:2008,
 EN 13021:2003+A1:2008,

 EN 13524:2003+A2:2014.
 EN 13019:2001+A1:2008,
 EN 13021:2003+A1:2008,
 EN 13021:2003+A1:2008,

This document has been prepared under a standardization request given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

EN 17106:2021 consists of the following parts under the general title "Road operation machinery – Safety":

- Part 1: General requirements
- Part 2: Specific requirements for road surface cleaning machines
- Part 3-1: Winter service machines Specific requirements for snow clearing machines with rotating tools and snow ploughs
- Part 3-2: Winter service machines Specific requirements for spreading machines
- Part 4: Road service area maintenance machines Specific requirements for grass and brush cutting machines

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

# Introduction

This document is a type-C standard as stated in EN ISO 12100:2010.

This document is of relevance, in particular, for the following stakeholder groups representing the market players with regard to machinery safety:

- machine manufacturers (small, medium and large enterprises);
- health and safety bodies (regulators, accident prevention organizations, market surveillance etc.).

Others can be affected by the level of machinery safety achieved with the means of the document by the above-mentioned stakeholder groups:

- machine users/employers (small, medium and large enterprises);
- machine users/employees (e.g. trade unions, organizations for people with special needs);
- service providers, e.g. for maintenance (small, medium and large enterprises);
- consumers (in case of machinery intended for use by consumers).

The above-mentioned stakeholder groups have been given the possibility to participate at the drafting process of this document.

The machinery concerned and the extent to which hazards, hazardous situations or hazardous events are covered are indicated in the Scope of this document.

When requirements of this type-C standard are different from those which are stated in type-A or type-B standards, the requirements of this type-C standard take precedence over the requirements of the other standards for machines that have been designed and built according to the requirements of this type-C standard.

## 1 Scope

This document specifies the general safety requirements for road operation machinery.

This document deals with the significant hazards (see Annex A) common to road operation machinery, when they are used as intended and under the conditions of misuse which are reasonably foreseeable by the manufacturer associated with the whole lifetime of the machine (transportation, travel and work mode mounting and dismounting of equipment/attachments in service, routine maintenance, and storage), excluding dismantling, disabling and scrapping.

NOTE 1 The requirements specified in this document are common to two or more families of road operation machinery.

This document gives general safety requirements for all types of road operation machinery and shall be used in conjunction with parts 2 to 4. These machine specific parts do not repeat the requirements from part 1 but supplement, supersede or modify the requirements for the type of road operation machinery in question.

This document applies to:

- a) road surface cleaning machines (as defined in 3.7 and EN 15429-1:2007);
- b) winter maintenance equipment (as defined in groups 1 and 2 of EN 15144:2007);
- c) road service area maintenance machines for grass and/or brush cutting (as defined in EN 15436-1:2008).

This document deals with:

- equipment permanently mounted on carrier vehicles;
- interchangeable equipment;
- self-propelled machinery with an integrated specially designed chassis;
- trailed machines;
- interfaces.

This document does not deal with:

- carrier vehicles, e.g. trucks, tractors, construction machinery, mobile industrial handling equipment;
- NOTE 2 These requirements are covered in directives related to the construction of vehicles.
- demountable bodyworks on carrier vehicles (e.g. load platforms, boxes);
- risks associated with the operation of machines in potentially explosive atmospheres;
- pedestrian controlled and hand-held machines;
- remote controlled machines, except for the risks related to the working equipment only;
- lawn and garden equipment;
- machines for the maintenance of sports grounds;
- machines for agriculture, horticulture and forestry;

- earth-moving and mobile road construction machinery according to EN 474-1:2006+A6:2019 and EN 500-1:2006+A1:2009;
- road surface treatment machines according to EN 13020:2015;
- snow-grooming equipment according to EN 15059:2009+A1:2015;
- machines or components which are solely designed for clearing rails such as rail/tram-line sweepers or blowers;
- sweeping/cleaning equipment according to EN 60335-2-72;
- pit and sewer cleaning vehicles/-machines;
- refuse-collecting vehicles;
- airport machines and equipment;
- snow throwers according to ISO 8437-1.

This document does not include requirements which are covered in directives related to the construction of vehicles or national road regulations. Requirements of road safety regulations take precedence over the requirements of this document.

NOTE 3 For specific directives and/or road regulations, see the bibliography.

The use in public road traffic is governed by the national regulations.

This document does not deal with significant hazards associated with electromagnetic compatibility (EMC).

This document does not deal with significant hazards associated with vibration.

This document is not applicable to road operation machinery manufactured before the date of its publication.

#### 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 15431:2008, Winter and road service area maintenance equipments - Power system and related controls - Interchangeability and performance requirements

EN 15432-1:2011, Winter and road service area maintenance equipments - Front-mounted equipments - Part 1: Fixed front mounting plates

EN 15432-2:2013, Winter and road service area maintenance equipments - Front-mounted equipments - Part 2: Interchangeability on lifting systems

EN 16330:2013, Winter and road service area equipment - Power system and related controls - Power hydraulic system and electric interfaces

EN 60204-1:2018, Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements

EN 60529:1991, Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)

EN ISO 2867:2011, Earth-moving machinery - Access systems (ISO 2867:2011)

EN ISO 3411:2007, Earth-moving machinery - Physical dimensions of operators and minimum operator space envelope (ISO 3411:2007)

EN ISO 3744:2010, Acoustics - Determination of sound power levels and sound energy levels of noise sources using sound pressure - Engineering methods for an essentially free field over a reflecting plane (ISO 3744:2010)

EN ISO 4254-1:2015, Agricultural machinery - Safety - Part 1: General requirements (ISO 4254-1:2013)

EN ISO 4413:2010, Hydraulic fluid power - General rules and safety requirements for systems and their components (ISO 4413:2010)

EN ISO 4414:2010, Pneumatic fluid power - General rules and safety requirements for systems and their components (ISO 4414:2010)

EN ISO 4871:2009, Acoustics - Declaration and verification of noise emission values of machinery and equipment (ISO 4871:1996)

EN ISO 5010:2019, Earth-moving machinery - Wheeled machines - Steering requirements (ISO 5010:2019)

EN ISO 6682:2008, Earth-moving machinery - Zones of comfort and reach for controls (ISO 6682:1986, including Amd 1:1989)

EN ISO 7010:2020, Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Registered safety signs (ISO 7010:2019, Corrected version 2020-06)

EN ISO 11201:2010, Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions in an essentially free field over a reflecting plane with negligible environmental corrections (ISO 11201:2010)

EN ISO 11202:2010, Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions applying approximate environmental corrections (ISO 11202:2010)

EN ISO 11204:2010, Acoustics - Noise emitted by machinery and equipment - Determination of emission sound pressure levels at a work station and at other specified positions applying accurate environmental corrections (ISO 11204:2010)

EN ISO 12100:2010, Safety of machinery - General principles for design - Risk assessment and risk reduction (ISO 12100:2010)

EN ISO 13732-1:2008, Ergonomics of the thermal environment - Methods for the assessment of human responses to contact with surfaces - Part 1: Hot surfaces (ISO 13732-1:2006)

EN ISO 13849-1:2015, Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design (ISO 13849-1:2015)

EN ISO 13850:2015, Safety of machinery - Emergency stop function - Principles for design (ISO 13850:2015)

EN ISO 13857:2019, Safety of machinery — Safety distances to prevent hazard zones being reached by upper and lower limbs (ISO 13857:2019)

EN ISO 14118:2018, Safety of machinery - Prevention of unexpected start-up (ISO 14118:2017)

EN ISO 14119:2013, Safety of machinery - Interlocking devices associated with guards - Principles for design and selection (ISO 14119:2013)

EN ISO 14120:2015, Safety of machinery - Guards - General requirements for the design and construction of fixed and movable guards (ISO 14120:2015)

ISO 730:2009, Agricultural wheeled tractors — Rear-mounted three-point linkage - Categories 1N, 1, 2N, 2, 3N, 3, 4N and 4

ISO 3600:2015, Tractors, machinery for agriculture and forestry, powered lawn and garden equipment - Operator's manuals - Content and format

ISO 3767 (all parts), Tractors, machinery for agriculture and forestry, powered lawn and garden equipment - Symbols for operator controls and other displays

ISO 3795:1989, Road vehicles, and tractors and machinery for agriculture and forestry - Determination of burning behaviour of interior materials

ISO 3864-1:2011, Graphical symbols - Safety colours and safety signs - Part 1: Design principles for safety signs and safety markings

ISO 4253:1993, Agricultural tractors - Operator's seating accommodation - Dimensions

ISO 5006:2017, Earth-moving machinery - Operator's field of view - Test method and performance criteria

ISO 6405-1:2017, Earth-moving machinery - Symbols for operator controls and other displays - Part 1: Common symbols

ISO 7000:2019, Graphical symbols for use on equipment - Registered symbols

ISO 8759-1:2018, Agricultural tractors - Front-mounted equipment - Part 1: Power take-off: Safety requirements and clearance zone around PTO

ISO 9533:2010, Earth-moving machinery - Machine-mounted audible travel alarms and forward horns - Test methods and performance criteria

ISO 10968:2020, Earth-moving machinery - Operator's controls

ISO 10998:2008, Agricultural tractors - Requirements for steering

ISO 11684:1995, Tractors, machinery for agriculture and forestry, powered lawn and garden equipment - Safety signs and hazard pictorials - General principles

ISO 12508:1994, Earth-moving machinery - Operator station and maintenance areas - Bluntness of edges

ISO 15077:2020, Tractors and self-propelled machinery for agriculture - Operator controls - Actuating forces, displacement, location and method of operation

ISO 15818:2017, Earth-moving machinery - Lifting and tying-down attachment points - Performance requirements

ISO 25119-1:2018, Tractors and machinery for agriculture and forestry - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design and development

ISO 26262-2:2018, Road vehicles - Functional safety - Part 2: Management of functional safety

# 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN ISO 12100:2010 and the following apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp

— IEC Electropedia: available at <u>https://www.electropedia.org/</u>

NOTE Additional illustrations are provided in Annex C.

#### 3.1

#### interface

device mounted on a machine to allow the installation of attachments and/or equipment

Note 1 to entry: This can be mechanical, pneumatic, hydraulic or electric couplings.

#### 3.2

#### interchangeable equipment

attachment which is intended by design is assembled or dismounted with a carrier vehicle (e.g. machine, tractor, truck) by the operator himself in order to change its function or attribute a new function, in so far as this equipment is not a tool

#### 3.3

#### self-propelled machine

specially designed machine, where the working attachments are integrated and propelled by its own power source

Note 1 to entry: The self-propelled machine can be a ride-on machine, operator-assisted machine, pedestrian controlled machine fitted with a seat or a sulky or a remote-controlled machine.

#### 3.4

#### trailed machine

vehicle which is designed to be towed by a self-propelled vehicle or tractor, permanently incorporates an implement or is designed to process materials

Note 1 to entry: This vehicle may include a load platform designed and constructed to receive any tools and appliances needed for those purposes and to store temporarily any materials.

#### 3.5

#### equipment permanently mounted

device which is fixed assembled with the machine and which cannot be changed by the operator

#### 3.6

#### demountable bodywork

specially designed frame with superstructure that can be easily mounted on, removed from and transported by a suitable vehicle, e.g. flexible swap bodies, trailers and container chassis for combined transport by road, rail or ship